KAIKKIEN MAIDEN PROLETAARIT, YHTYKÄÄ!

Финская газета „ПУНАЙНЕН КАРЬЯЛА"

PUNAINEN KARJALA

NKP(b):n Karjalan AK:n ja KASSR:n TpKK:n lehti 17:s vuosikerta

Jokapäiväinen sanomalehti — Hinta 10 kop. 1/1 vk. 30:—, 1/2 vk. 15:—, 1/4 vk. 7:50

N:o 243. V. 1937 — Kuusipäivän 2:nen päivä — Keskiviikkona joulukuun 8 p:nä

Joulukuun 12 päivän v. 1937 tulee muodostua SSSR:n kaikkien kansojen työtätekevien yhdistymisen suureksi juhlapäiväksi Leninin-Stalinin voittoisan lipun ympärille.

(NKP(b):n Keskuskomitean Julistuksesta)

Yleisliittolaisen Kommunistisen (bolshevikien) Puolueen Keskuskomitean

JULISTUS

KAIKILLE VALITSIJOILLE, TYÖLAISILLE JA TYÖLÄISNAISILLE, TALONPOJILLE JA TALONPOIKAISNAISILLE, PUNAISELLE ARMEIJALLE, SOVETTI-INTELLIGENSSILLE

TOVERIT!

Joulukuun 12 p. v. 1937 Sovettiliiton työtätekevät sosialistisen Konstitutsiomme pohjalla tulevat valitsemaan deputaatit SSSR:n Korkeimpaan Sovettiin.

Bolshevikien puolue esiintyy vaaleissa **blokissa, liitossa** puolueettomien työläisten, talonpoikain, toimitsijain, intelligenssin kanssa. Vaalikrugoissa rekisteröidyt Korkeimman Sovetin deputaattikandidaatit, — niin kommunistit kuin myös puolueettomat, ovat työläisten ja toimitsijain yleisten kokousten esittämiä tehtaissa, punaarmeijalaisten kokouksien esittämiä sotilasosastoissa, kolhosnikkain ja yksityistalonpoikain kokouksien esittämiä kylissä — kommunistien ja puolueettomien vaaliliiton pohjalla. Näitä kandidatuureja ovat työtätekevien monilukuiset miitingit vaalikrugoissa ja -alueilla yksimielisesti kannattaneet.

Bolshevikien puolue ei aitaa itseään puolueettomista, vaan, päinvastoin, menee vaaleihin blokissa, liitossa puolueettomien kanssa, menee blokissa työläisten ja toimitsijain ammattiliittojen kanssa, kommunistisen nuorisoliiton ja puolueettomien muiden järjestöjen ja yhdistyksien kanssa.

Siis deputaattikandidaatit tulevat olemaan yhteisiä niin kommunisteille kuin myös puolueettomille, jokainen puolueeton deputaatti tulee olemaan myöskin deputaatti kommunistien puolesta, aivan samoin kuin jokainen kommunistinen deputaatti tulee olemaan deputaatti puolueettomien puolesta.

Bolshevikien puolue kutsuu kaikkia kommunisteja ja myötämielisiä yksimielisesti, yhtenä miehenä, äänestämään sekä puolueeseen kuuluvien kandidaattien että myös puolueettomien kandidaattien puolesta.

Bolshevikien puolue laskee, että puolueettomat valitsijat tulevat äänestämään kommunistikandidaattien puolesta yhtä yksimielisesti kuin puolueettomien kandidaattien puolesta.

Onko valitsijoilla perusteita äänestää bolshevikipuolueen kandidaattien puolesta?

Ansaitseeko bolshevikien puolue kansan sen luottamuksen, johon se perustaa laskelmansa edessäolevissa vaaleissa.

Mitä oli synnyinmaamme ennen ja minkälaiseksi se on muuttunut sovettivallan vuosina bolshevikipuolueen johdolla?

Mitä oli synnyinmaamme kartanonherrain ja kapitalistien vallan aikana ja mitä se on saavuttanut työläisten ja talonpoikain vallan aikana, bolshevikipuolueen johdolla?

Sovettivallan vuosina on maamme muoto muuttunut perinpohjin. Takapajuisuuden ja keskiaikaisuuden, pimeyden ja kulttuurittomuuden, kurjuuden, työtätekevien oikeudettomuuden ja sorron maasta, jollainen oli vanha Venäjä, on maamme muuttunut etummaiseksi, kulttuuriseksi, mahtavaksi sosialistiseksi suurvallaksi.

Nämä menestykset on kansamme saavuttanut bolshevikien puolueen johdolla.

Ken pyrkii siihen, että synnyinmaamme olisi vastaisuudessakin mahtava, kulttuurinen ja vapaa sosialistinen suurvalta, hän tulee äänestämään bolshevikien puolueen puolesta, hän tulee äänestämään kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Meidän maassamme on ainiaaksi likvidoitu kapitalistinen taloussysteemi ja eksploataattoriluokat, poistettu tuotantovälineiden yksityisomistus ja hävitetty toisen ihmisen toista ihmistä kohtaan harjoittama eksploatatsio. Sovettiyhteiskuntamme järkkymättömäksi perustaksi on vakiinnutettu tuotantovälineiden sosialistinen omistus.

Tämän yleismaailmallis-historiallisen voiton on kansamme saavuttanut bolshevikien puolueen johdolla.

Ken pyrkii siihen, että Sovettiliiton työtätekevät olisivat ainiaaksi vapaat eksploatatsioikeestä, hän tulee äänestämään bolshevikien puolueen puolesta, hän tulee äänestämään kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Sosialismin voitto SSSR:ssä on turvannut teollisuuden kukoistuksen. Kahden viisivuotisen vuosina on luotu nykyaikaisella tekniikalla varustettu ensiluokkainen teollisuus. Sosialistisen tehtaittemme tuotannon määrä ylittää sodanedellisen ajan teollisuustuotannon määrän enemmän kuin kahdeksan kertaisesti.

Nämä menestykset on kansamme saavuttanut bolshevikipuolueen johdolla.

Ken pyrkii siihen, että industriamme kehittyisi vastaisuudessakin, sivuuttaen kapitalistiset maat, hän tulee äänestämään bolshevikien puolueen puolesta, hän tulee äänestämään kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Maamme maataloudessa yli kahdenkymmenenmiljonan pienen ja mitättömän yksityistalonpoikaistalouden asemesta, heikkoine tekniikoineen ja kartanonherran ja kulakin puristuksineen, ovat kasvaneet ja lujittuneet kartanonherroista ja kulakeista vapaat sosialistiset suurtaloudet — yli 243 tuhatta kolhoosia, jotka on runsaasti varustettu traktoreilla, kombaineilla ja muilla nykyaikaisilla maatalouskoneilla. Kolhoosimaataloutemme yhdessä sovhoosien kanssa, jos otamme huomioon kaikki sen alat, antaa nyt tuotteita kaksi kertaa enemmän kuin sodanedellisen ajan maatalous.

Tämän yleismaailmallis-historiallisen voiton on kansamme saavuttanut bolshevikien puolueen johdolla.

Ken pyrkii siihen, että kolhoosimme ja sovhoosimme kukoistaisivat vastaisuudessakin, antaen maallemme yltäkylläisesti maataloustuotteita, hän tulee äänestämään bolshevikien puolueen puolesta, hän tulee äänestämään kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Sosialismin voitto SSSR:ssä on turvannut työtätekevien aseman perinpohjaisen paranemisen.

Tsaristisella Venäjällä oli aina valtava työttömien joukko, niinkuin se on vielä nytkin jokaisessa kapitalistisessa valtiossa. Aineellinen turvaamattomuus, epävarmuus huomisesta päivästä, kurjuus olivat työväenluokan ainaisena osana. Sovettien vallan aikana on työttömyys hävitetty ainiaaksi. Työhön halukkaan sovettikansalaisen eteen ei koskaan tule kysymys huomisen päivän epävarmuudesta. Maamme kaikille kansalaisille on lailla turvattu oikeus työhön, lepoon, aineelliseen huoltoon vanhuuden aikana.

Nämä menestykset on kansamme saavuttanut bolshevikipuolueen johdolla.

Ken pyrkii siihen, että maamme työtätekevät olisivat vastaisuudessakin vapaat kaikenlaisesta työttömyydestä ja huomisen päivän epävarmuudesta, ken haluaa työläisten ja toimitsijain aineellisen ja elinolojen edelleen paranemista, hän tulee äänestämään bolshevikien puolueen puolesta, hän tulee äänestämään kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Mitä oli talonpoika kartanonherrain ja kapitalistien vallan aikana? Hän oli kaikkein osattomin, kaikkein oikeudettomin ihminen. Revolutsion edellisen ajan maaseudulla oli köyhälistöväestöä yli 40 miljoonaa ihmistä, joiden osana oli nälkä ja kurjuus. Sovettijärjestelmä, joka likvidoi kartanonherrat, hävitti kulakkikahleet, antoi talonpojille yli 150 miljoonaa hehtaaria kartanonherrain ja kulakkien maita ja turvasi kolhoosijärjestelmän voiton, — on ainiaaksi vapauttanut talonpoikaiston köyhyydestä ja kurjuudesta ja turvannut sille varakkaan ja kulttuurisen elämän mahdollisuuden.

Nämä saavutukset on kansamme saavuttanut bolshevikipuolueen johdolla.

Ken pyrkii siihen, että talonpoikaistomme olisi ainiaaksi turvattu kurjuuden ja nälän vaaralta, ken haluaa maaseudun varakkaan elämän edelleennousua, hän tulee äänestämään bolshevikien puolueen puolesta, hän tulee äänestämään kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Tsaristinen Venäjä oli pimeä ja sivistymätön. Väestön valtava enemmistö oli lukutaidotonta. Mutta sovettimaassa on jo toteutettu yleinen oppivelvollisuus — kouluissamme opiskelee 30 miljoonaa lasta. Oikeus sivistykseen kaikille kansalaisille on valloitettu ja kirjoitettu Konstitutsioomme. Väestön lukutaitoisuus maassa ylittää 90 prosenttia. Pian maassamme ei tule olemaan yhtään lukutaidotonta kansalaista. Tiede, kirjallisuus, teatteri, taide kehittyvät maassamme enemmän kuin koskaan ennen. Tieteen ja taiteen saavutukset ovat kaikkien kansalaisten omaisuutta.

Nämä menestykset on kansamme saavuttanut bolshevikien puolueen johdolla.

Ken pyrkii valistuksen edelleen kasvuun maassamme, ken haluaa Sovettiliiton kansojen tieteen, kirjallisuuden ja taiteen edelleen kukoistusta, hän tulee äänestämään bolshevikien puolueen puolesta, hän tulee äänestämään kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Nainen oli orjana tsaristisella Venäjällä ja jää orjaksi kaikissa kapitalistisissa maissa. Ainoastaan SSSR:ssä nainen on vapaa ja täysoikeudellinen. Niin kaupungissa kuin maaseudullakin nainen kulkee käsikädessä miehen kanssa sosialismin rakennustyössä ja valtion hallinnassa. Ainoastaan meidän maassamme on luotu ehdot turvatulle ja onnelliselle äitiydelle. Sovettilait suojelevat äidin oikeuksia ja lasten terveyttä.

Nämä menestykset on kansamme saavuttanut bolshevikien puolueen johdolla.

Ken pyrkii siihen, että sovettinaisemme olisi vastaisuudessakin vapaa ja täysoikeudellinen talouden ja hallinnan kaikilla aloilla, hän tulee äänestämään bolshevikien puolueen puolesta, hän tulee äänestämään kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Tsaristinen Venäjä oli kansojen vankila, kansallisen sorron ja eripuraisuuden maa, aivan samoin kuin kaikki kapitalistiset maat ovat kansallisen sorron ja siirtomaaorjuutuksen maita. Ainoastaan Sovettiliitossa ovat ennen sorrettuina olleet kansat saavuttaneet täydellisen vapautumisen kansallisesta sorrosta ja eriarvoisuudesta. Nykyään Sovettiliitossa SSSR:n kansat ovat yhdistyneet yhtenäiseen liittovaltioon tasa-arvoisuuden ja vapaaehtoisuuden pohjalla. Sovettiliitto on maailmassa ainoa maa, missä on lopullisesti likvidoitu keskinäinen epäluottamus kansojen välillä ja missä kansojen keskinäissuhteet rakentuvat keskinäisen luottamuksen, veljesliiton ja ystävällisen yhteistyöskentelyn perusteille.

Tämän yleismaailmallis-historiallisen voiton on synnyinmaamme saavuttanut bolshevikien puolueen johdolla.

Ken pyrkii siihen, että Sovettiliiton kansat olisivat vastaisuudessakin vapaita ja tasa-arvoisia, ken pyrkii SSSR:n kansojen ystävyyden edelleen lujittamiseen, hän tulee äänestämään bolshevikien puolueen puolesta, hän tulee äänestämään kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Synnyinmaamme saavutukset uuden vapaan elämän rakentamisen alalla ovat todellakin suurenmoisia. SSSR:n kansat ovat ne saavuttaneet taistelussa sisäisiä ja ulkoisia vihollisia vastaan bolshevikipuolueen johdolla. SSSR:n kansojen ystävät ovat iloisia näistä saavutuksista ja tervehtivät niitä. Mutta Sovettiliitolla on ei ainoastaan ystäviä. Sillä on vielä vihollisiakin. Se on, ensinnäkin, likvidoitujen eksploataattoriluokkien jätteet maamme sisällä. Se on, toiseksi, kapitalististen maiden taantumuksellis-fasistiset voimat Sovettiliiton rajojen ulkopuolella. Jos sisäiset viholliset ovat pienilukuiset ja voimattomat, niin niitä tukevat ulkoiset viholliset muodostavat vakavan vaaran synnyinmaamme vapaudelle ja riippumattomuudelle. Turvataksemme synnyinmaamme tältä vaaralta, on omattava, ensinnäkin, hyvin organisoidut rankaisuelimet, jotka kykenevät tekemään vaarattomiksi spionit, tuholaiset, diversantit ja sovettikansan muut viholliset, on omattava, toiseksi, hyvin organisoitu ja teknillisesti varustettu Punainen Armeija, joka kykenee suojelemaan sovettirajoja ulkoiselta hyökkäykseltä; on omattava, lopuksi, hyvin harkittu ja johdonmukaisesti toteutettava rauhanpolitiikka, joka kykenee paljastamaan kapitalististen maiden sotaisten piirien anastuspolitiikan. Monien vuosien aikana Sovettiliitto on kyennyt saavuttamaan sen, että synnyinmaallamme on nyt käytettävissään niin tarkastetut rankaisuelimet ja hyvin varustettu Punainen Armeija, kuin myös johdonmukaisesti toteutettava rauhanpolitiikka ulkoisten suhteiden alalla. Vain näiden saavutusten olemassaololla on selitettävissä se tosiasia, että sovettikansa jo kuusitoista vuotta on vapaa sotilaallisista yhteentörmäyksistä, nauttii rauhallisen elämän hyvyyksistä ja sillä on mahdollisuus jatkaa rauhallista työtään.

Nämä menestykset synnyinmaamme vapauden ja riippumattomuuden suojelemisen alalla ovat SSSR:n kansat valloittaneet bolshevikipuolueen johdolla.

Ken pyrkii siihen, että SSSR:n työtätekevät vastaisuudessakin nauttisivat rauhallisen työn hyvyyksiä, ken haluaa synnyinmaamme vapautta ja riippumattomuutta, hän tulee äänestämään bolshevikien puolueen puolesta, hän tulee äänestämään kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Tällaisia ovat synnyinmaamme voitot revolutsion vuosina, jotka on valloitettu bolshevikien puolueen johdolla.

Tällaiset ovat teot ja taistelun yhteenvedot bolshevikien puolueella, jolla sana ei ole koskaan eronnut teoista ja jonka lupaukset eivät ole milloinkaan muuttuneet tyhjäksi helinäksi.

Kas tämän takia bolshevikien puolue perustaa laskelmansa kansan luottamukseen tulevissa vaaleissa.

Kas tämän vuoksi bolshevikien puolueella on oikeus luottaa, että valitsijat tulevat yksimielisesti äänestämään kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Toverit valitsijat!

Vaalikamppailun kulussa on paljastunut eräiden kommunistien ja puolueettomien pyrkimys äänestää ehdottomasti ja yksinomaan johtohenkilöiden puolesta, puolueen ja hallituksen johtajien puolesta, riippumatta siitä, missä vaalikrugossa heidät on registeröity. Nämä toverit nähtävästi eivät käsitä, että lain mukaan kukin kandidaatti voi tulla äänestettäväksi ainoastaan yhdessä vaalikrugassa. Nämä toverit nähtävästi eivät käsitä, että bolshevikien puolueen ja puolueettomien kannattaman tämän tai tuon kandidaatin puolesta äänestäminen on äänestämistä ei ainoastaan kysymyksessä olevan kandidaatin puolesta, vaan ennenkaikkea — äänestämistä sen politiikan puolesta, jota bolshevikien puolue toteuttaa yhdessä puolueettomien kanssa ja jota sitoutuu toteuttamaan kysymyksessä oleva kandidaatti. Tehtävä on siinä, että kandidaatit olisivat järkähtämättömiä ja kansan asialle uskollisia ihmisiä ja että valitsijat yksimielisesti äänestäisivät kaikkien kandidaattien puolesta, vieläpä jos eräät heistä eivät ole nyt nuoruuttensa vuoksi yleisesti tunnustettuja johtajia. Sovettijärjestelmän erikoisuus onkin nimenomaan siinä, että se turvaa ihmisten, heidän kykyjensä, heidän talanttiensa nopean kasvun, että vielä eilen vähäntunnetut ihmiset voivat lyhyessä ajassa tulla yleisesti tunnetuiksi toimihenkilöiksi, jotka nauttivat yleistä kunnioitusta.

Yleisliittolainen Kommunistisen (bolshevikien) Puolueen Keskuskomitea kutsuu kaikkia kommunisteja ja myötämielisiä äänestämään puolueettomien kandidaattien puolesta samanlaisella yksimielisyydellä kuin heidän tulee äänestää kommunistikandidaattien puolesta.

Yleisliittolaisen Kommunistisen (bolshevikien) Puolueen Keskuskomitea kutsuu kaikkia puolueettomia valitsijoita äänestämään kommunistikandidaattien puolesta samanlaisella yksimielisyydellä kuin he tulevat äänestämään puolueettomien kandidaattien puolesta.

Yleisliittolaisen Kommunistisen (bolshevikien) Puolueen Keskuskomitea kutsuu kaikkia valitsijoita, yhtenä miehenä, saapumaan joulukuun 12 p. v. 1937 vaaliuurnille valitsemaan deputaatteja Liiton Sovettiin ja Kansallisuuksien Sovettiin.

Ei saa olla yhtään valitsijaa, joka ei käytä hyväkseen kunniaoikeuttaan valita deputaatteja sovettivaltion korkeimpaan elimeen.

Ei saa olla yhtään aktiivista kansalaista, joka ei katsoisi kansalaisvelvollisuudekseen myötävaikuttaa poikkeuksetta kaikkien valitsijain osallistumiseen Korkeimman Sovetin vaaleihin.

Joulukuun 12 päivän v. 1937 tulee muodostua SSSR:n kaikkien kansojen työtätekevien yhdistymisen suureksi juhlapäiväksi Leninin-Stalinin voittoisan lipun ympärille.

KAIKKI VAALEIHIN!

Eläköön ja lujittukoon mahtava synnyinmaamme — Sosialististen Sovettirepublikkojen Liitto!

Eläköön sosialistinen sovetti-Konstitutsiomme!

Eläköön työläisten ja talonpoikain liitto!

Eläköön kommunistien ja puolueettomien liitto sovettivaltion korkeimman elimen tulevissa vaaleissa!

Eläköön Sovettivalta!

Eläköön Yleisliittolainen Kommunistinen (bolshevikien) Puolue!

Yleisliittolaisen Kommunistisen (bolshevikien) Puolueen Keskuskomitea.

Joulukuun 6 p. v. 1937.

Suurella poliittisella nousulla ja innostuksella Karjalan työtätekevät ottivat vastaan NKP(b):n Keskuskomitean Julistuksen

NKP(b):n Keskuskomitean Julistus innostaa meitä uuteen työhön

Petroskoin aseman depon rautatieläiset kokoontuivat monilukuisina miitinkiin. Suurella mielenkiinnolla he kuuntelivat NKP(b):n Keskuskomitean Julistuksen, jonka luki puoluekomitean sihteeri tov. Bujanov. Julistus teki suuren vaikutuksen. Yksi toisensa jälkeen nousivat puhujalavalle rautatieläisstahanovilaiset ja sitoutuivat esimerkillisesti valmistautua vastaanottamaan vaalipäivää, lupautuivat äänestämään niitä, joihin kansa luottaa.

Vanha, harmaapartainen rautatieläinen tov. Lukjanov puhui innostuneena siitä, miten kommunistinen puolue ja kansojen suuri johtaja toveri Stalin huolehtivat vanhuksista, huolehtivat kaikista työläisistä.

— Minä itse olen puolueeton, — puhui tov. Lukjanov, — mutta tunnen, että kaikkialla olen puolueen kanssa, joka paikassa toteutan puolueeseen kuuluvien ja puolueettomien bolshevikien yhteistä asiaa.

— Minä kehoitan kaikkia valitsijoita rehellisesti ja uskollisesti ottamaan vastaan suuren juhlapäivän — joulukuun 12 päivän, ottamaan vastaan sillä tavalla kuten sanotaan NKP(b):n Keskuskomitean Julistuksessa, ottamaan vastaan täysin valmistuneesti, uusilla tuotannollisilla saavutuksilla.

Toveri Lukjanovin jälkeen otti puheenvuoron veturinkuljettaja tov. Ivanov.

— Vaikka me jäimmekin jälkeen stahanovilaisen dekaadin ensi päivinä, — sanoi hän, — niin meillä jo nyt on huomattavasti saavutuksia. Meidän rautatiellä on kunniallinen nimi — toveri Kirovin nimi. Ruvetkaamme siis yhdessä myös kirovilaisesti työskentelemään.

— Me rautatieläiset lupaudumme joulukuun 12 päivänä sataprosenttisesti tulemaan vaaliuurnille ja antamaan äänemme sovettikansan parhaille pojille tt. N. I. Ivanoville, Papaninille ja Tjurkinille.

Rautatieläiset miitingissään yksimielisesti hyväksyivät päätöslauselman NKP(b):n Keskuskomitean Julistuksen johdosta. Päätöslauselmassa m.m. sanotaan:

Me, Petroskoin depon työläiset, palveluskuntalaiset, insinöörit ja teknikot, kuultuamme NKP(b):n Keskuskomitean Julistuksen Sovettiliiton kaikille valitsijoille, lausumme rajattoman rakkautemme ja uskollisuutemme kommunistiselle puolueelle ja suurelle kansojen johtajalle toveri Stalinille, jonka johdolla maamme on saavuttanut yleismaailmallis-historialliset saavutukset, sovettikansa on rakentanut onnellisen ja iloisen elämän.

Keskuskomitean Julistus syvästi liikutti meitä, se täyttää meidän sydämemme ilolla niiden saavutusten johdosta, joita on meidän talouden ja kulttuurin kaikilla aloilla, se innostaa meitä taisteluun uusien voittojen puolesta, synnyinmaamme edelleen kukoistamisen puolesta.

Me tiedämme ketä saamme kiittää saavutuksistamme. Me olemme kiitollisuuden velassa kommunistiselle puolueelle ja suurelle kansojen johtajalle toveri Stalinille.

Joulukuun 12 päivänä — Korkeimman Sovetin vaalipäivänä — me tulemme demonstreeraamaan kommunistisen puolueen yhtenäisyyttä, omaa rakkauttamme ja uskollisuuttamme Leninin-Stalinin puolueelle, suurelle kansojen johtajalle toveri Stalinille.

Vaalipäivänä me yhtenä miehenä tulemme vaaliuurnille ja yksimielisesti äänestämme kansan parhaimpien poikien puolesta — puolueeseen kuuluvien ja puolueettomien bolshevikien puolesta.

Me yksimielisesti annamme äänemme tovereille Ivanoville, Papaninille ja Tjurkinille.

Eläköön Yleisliittolainen Kommunistinen (bolshevikien) puolue!

Eläköön suuri kansojen johtaja toveri Stalin!

"LOKAKUUN IKÄTOVEREITA".

Sojuzfoton tekemä jäljennös **P. Vasiljevin** piirroksesta. Foto — Ankudinov.

Annamme äänemme parhaimmille ihmisille

Joulukuun 12 päivänä heti työpäivän päätyttyä Suksitehtaan punanurkkaan kokoontui tehtaan työläiskollektiivi käsittelemään NKP(b):n KK:n Julistusta.

Suksitehtaan työläiskollektiivi lämpimästi otti vastaan Keskuskomitean Julistuksen. Kaikki puheenvuorojen käyttäjät tervehtivät Julistusta vakuuttaen, että Suksitehtaan työläiset joulukuun 12 päivänä astuvat vaaliuurnille ja antavat äänensä maamme parhaimmille ihmisille, — Ivanoville, Tjurkinille ja Papaninille.

Tehtaan työläinen toveri **Kalinin** puheenvuorossaan lausui:

— Minä lämpimästi tervehdin NKP(b):n KK:n Julistusta ja lausun, että joulukuun 12 päivänä ensimmäisenä astun vaaliuurnalle ja annan ääneni kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaateille, tovereille **Ivanoville, Papaninille** ja **Tjurkinille.** Minä olen varma siitä, että tehtaamme koko työläiskollektiivi tulee äänestämään bolshevikien puolueen kandidaattien puolesta.

Miitingin lopussa tehtaan työläiset yksimielisesti hyväksyivät seuraavan päätöslauselman:

— Kuultuamme NKP(b):n Keskuskomitean Julistuksen me Suksitehtaan työläiset ja toimitsijat joulukuun 12 päivänä yhtenä miehenä lupaudumme tulemaan vaalipaikoille ja antamaan äänemme synnyinmaamme parhaimmille pojille tt. Ivanoville, Papaninille ja Tjurkinille.

Suksitehtaan työläiset ja toimitsijat tulevat vaalipäivän ottamaan vastaan uusilla tuotannollisilla voitoilla, tulevat laajentamaan stahanovilaista liikettä tehtaalla, tulevat kohottamaan työntuottavaisuutta.

Olemme onnellisia ja iloisia niistä saavutuksista, jotka on kirjoitettu Stalinilaiseen Konstitutsioon, jotka sosialistinen synnyinmaamme on Kommunistisen puolueen ja suuren johtajan toveri Stalinin johdolla saavuttanut.

Eläköön Stalinilainen Konstitutsio ja sen luoja toveri **Stalin!**

Synnyinmaallemme lupaudumme antamaan kaikki voimamme

(Onegan tehtaan 2000 työläisten miitingin päätöslauselmasta)

Stalinilaisen Konstitutsion vuosipäivänä kommunistinen puolue lahjoitti mahtavalle sosialistiselle synnyinmaallemme uuden suuremmoisen dokumentin — NKP(b):n Keskuskomitean Julistuksen kaikille valitsijoille, työläisille ja työläisnaisille, talonpojille ja talonpoikaisnaisille, Punaiselle Armeijalle ja sovetti-intelligenssille.

Me, Onegan tehtaan työläiset, suurella innostuksella otimme vastaan tämän Julistuksen. Yksinkertaisilla ja selvillä sanoilla, tässä mahtavan sosialistisen aikakautemme erinomaisessa dokumentissa, luetellaan sosialismin yleismaailmallis-historialliset voitot.

Niin! Synnyinmaamme saavutukset vapaan sosialistisen elämän luomisessa ovat todellakin suuret. Nämä voitot on saavutettu sitkeän ja leppymättömän taistelun avulla kaikkia ulkoisia ja sisäisiä vihollisia vastaan. Meidän sosialistisen synnyinmaamme yllä loistaa Stalinilaisen Konstitutsion aurinko. Meitä voitosta voittoon johtaa rakas puolueemme ja sen nerokas johtaja **Iosif Vissarionovitsh Stalin.**

Me, Onegan tehtaan työläiset ja toimitsijat, insinööriteknilliset työntekijät vastaukseksi Keskuskomitean Julistukseen yksimielisesti lupaudumme vaalipäivänä äänestämään Leninin-Stalinin puolueelle loppuun asti uskollisten puolueeseen kuuluvien ja puolueettomien bolshevikien puolesta.

Me, vaalipäivänä, yksimielisesti lupaudumme sataprosenttisesti osallistumaan vaaleihin, lupaudumme merkitsemään tämän päivän uusilla tuotannollisilla saavutuksilla, lupaudumme moninkertaistuttamaan stahanovilaista liikettä tehtaassamme, lupaudumme antamaan kaikki voimamme synnyinmaamme, kommunistisen puolueemme hyväksi.

Vahvistukoon ja lujittukoon mahtava sosialistinen synnyinmaamme! Vahvistukoon ja lujittukoon työläisten, työtätekevän talonpoikaiston ja sovetti-intelligenssin murtumaton liitto!

Eläköön rakas kommunistinen (bolshevikien) puolueemme!

Eläköön Sovettivalta ja koko maailman nero, työtätekevien johtaja toveri Stalin!

Tulemme valitsemaan kansan parhaimpia edustajia

Jo eilen aamulla monet Petroskoin Sokeain yhdistyksen jäsenistä kuulivat radion välityksellä puolueemme Keskuskomitean Julistusta kaikille valitsijoille. Erikoisesti tämän johdosta päivällistunnilla työosaston huoneistossa pidettiin lyhyt miitinki, johon kokoontui jokainen harjaverstaan työläinen ja palveluskuntalainen. Lyhyen alkupuheen jälkeen luettiin toistamiseen Keskuskomitean Julistus. Kokoontuneet kuuntelijat seurasivat tarkkaavaisina lukijaa, niin kuin on ominaista vain niille, jotka ovat kadottaneet korvaamattoman aistinsa, näkökykynsä.

Selvän lukemisen päätyttyä monet invaliidit lausuivat julki syvän kiitollisuutensa kommunistiselle puolueelle, joka turvasi sokeainkin olot.

Keskusteluista kävi ilmi, että vaalivalmistusta on tehty perusteellisesti. Vaalien suorituksessa jokainen valitsija tietää oikeutensa ja velvollisuutensa, samoin myöskin sen teknillisen puolen.

— Joulukuun 12 päivänä, — lausuivat invaliidit, — jokainen meistä suorittaa kansalaisena kunniavelvollisuutensa. Valitsemme Korkeimpaan Sovettiin synnyinmaamme luotetuimpia deputaatteja.

T. Raunio.

Puolue on aina kansan kanssa

(Miitinki Karjalan Pedagogisella instituutilla)

NKP(b):n KK:n Julistus valitsijoille vaikutti hyvin suuresti instituutin studentteihin, opettajiin ja professoreihin. Heti oppituntien päätyttyä studentit, opettajat ja professorit kokoontuivat fysiikan kabinettiin, joka on tällä kertaa vaalikomissin käytössä. Vaalitunnuksilla, kuvilla, plakaateilla koristetussa huoneessa kajahtelivat NKP(b):n KK:n Julistuksesta luetut selvät ja vaikuttavat sanat.

Toveri Aleksandrov, studentti, sanoi:

— Puolue on koko toimintansa ajan aina ollut kansan kanssa. Ennen vähemmistökansallisuuksilla ei ollut oikeutta opiskella korkeakouluissa. Olen juutalainen, mutta minä opiskelen korkeakoulussa. Saksassa poltetaan maailman parhaimpien kykyjen tuotteita. Tämä hyvin osoittaa kuilun meidän ja heidän välillä. Vastaukseksi puolueen KK:n Julistukseen me tulemme parantamaan jokapäiväistä työtämme.

Biologisen fakulteetin dekaani Marvin kertoi vaalien suorituksesta Duumaan, eri puolueitten kilpailusta ja kansan petkutuksesta. Lopuksi hän lausui:

— Meillä ei ole mitään perusteita olla luottamatta puolueeseen, luottamatta puolueen ja kansan esittämiin kandidaatteihin, olkootpa he sitten puolueeseen kuuluvia tai puolueettomia, he ovat tarkistettuja, maallemme uskollisia ihmisiä.

Entinen huolloton, nyt II:n kirjallisuuskurssin studentti Bradshenko sanoi:

— Tulen äänestämään niiden puolesta, jotka parhaiden ovat taistelleet meidän onnellisen elämämme puolesta, josta olen niin suuressa kiitollisuuden velassa puolueelle ja kansalle.

— Minä, kuten muutkin puolueettomat, tulen äänestämään ehdotettuja kandidaatteja, katsomatta siihen kuuluvatko he puolueeseen tai ei, — sanoi historiallisen fakulteetin studentti Bogadajev.

— Lenin sanoi, että jokaisen keittäjän on osattava johtaa valtiota.. Nyt tämä on meillä toteutunut — puhuu tov. Ostrovskaja.

— Puolueen KK:n julistus vieläkin kerran osoittaa, että Korkeimman Sovetin vaalit ovat kaikkein demokraattisimpia maailmassa, — lausui tov. Boljshakov.

Lopuksi kokous hyväksyi professori Gasovskin ehdottaman päätöslauselmaprojektin.

Rugojev.

Erinomainen dokumentti

Valtavalla riemulla Onegan tehtaan työläisten kollektiivi vastaanotti NKP(b):n Keskuskomitean Julistuksen.. Yhden päivän aikana tehtaan kaikissa työosastoissa pidettiin työläisten keskuudessa keskustelutilaisuuksia, joihin osallistui yhteensä 2.000 työläistä, palveluskuntalaista ja insinööri-teknillistä työntekijää.

Työläiset aktiivisesti osallistuivat keskustelutilaisuuksiin ja mielenkiinnolla seurasivat ääneenlukua. Tilaisuuksissa käytettiin paljon puheenvuoroja.

Mekanisella kokoonpano-osastolla ensimmäisen puheenvuoron käytti stahanovilainen tov. Anisimov.

— En löydä sanoja, joilla kuvaisin tunteeni, jotka täyttävät sydämeni. NKP(b):n Keskuskomitean Julistus on merkitykseltään verraton. Se velvoittaa meitä kohottamaan revolutsionista valppauttamme, tarkistamaan valmeutemme suureen tapahtumaan — Korkeimman Sovetin vaaleihin. Vain puolueemme ohjeita täydelleen toteuttamalla tulemme maamme Korkeimpaan Sovettiin valitsemaan maamme parhaita ja luotettuja ihmisiä. Joulukuun 12 päivänä, — Korkeimman Sovetin vaalipäivänä, tulen antamaan ääneni ainoastaan puolueemme kasvattamien parhaiden poikien ja tyttärien puolesta ja kehoitan kaikkia valitsijoita äänestämään Korkeimpaan Sovettiin ja Kansallisuuksien Sovettiin kandidaattejamme tt. Ivanovia, Tjurkinia, Papaninia ja Vavashkinia.

Remontti-mekanisella verstaalla syvän ja liikuttavan puheenvuoron käytti nais-stahanovilainen tov. Bogdanova.

— Sovettivalta meille, naisille, äideille, on antanut verrattoman paljon. Meillä on samat oikeudet miehien kanssa, me sovettimaan äidit olemme onnellisimpia äitejä maailmassa. Tästä saamme kiittää isänmaatamme ja suurta johtajaamme toveri Stalinia. Vastaukseksi NKP(b):n Keskuskomitean historialliseen Julistukseen me työläisnaiset, joulukuun 12 päivänä yhtenä miehenä astumme vaaliuurnille ja annamme äänemme ainoastaan Leninin-Stalinin puolueen ja maamme kasvattamien parhaiden poikien ja tyttärien puolesta.

Tehtaan kaikissa 13 verstaassa työläiset, työläisnaiset, palveluskuntalaiset, insinööri-teknilliset työntekijät lukuisissa tulisissa puheenvuoroissaan kertoivat syvällä lämmöllä ja rakkaudella isänmaastamme, puolueestamme ja rakkaasta johtajastamme toveri Stalinista. He vakuuttivat puolueelle ja hallitukselle Korkeimman Sovetin vaalipäivänä tulevansa antamaan äänensä ainoastaan maamme parhaiden poikien ja tyttärien puolesta ja kutsuivat kaikkia valitsijoita äänestämään ainoastaan kommunistien ja puolueettomien blokin kandidaattien puolesta.

Onnellinen on maamme opiskeleva nuoriso

14 keskikoulun johtaja tov. Kotova saatuaan tietää NKP(b):n KK:n joulukuun 6 päivän Julistuksesta kutsui tuntien loputtua opettajat, teknillisen henkilökunnan ja X luokan oppilaat miitinkiin käsittelemään mainittua Julistusta. Saapuvilla oli yli 40 henkilöä. Miitingin avasi paikalliskomitean puheenjohtaja, venäjänkielen ja kirjallisuuden opettaja tov. Murahin.

Tov. Murahinin lukiessa Julistusta vallitsi koulun salissa täydellinen hiljaisuus. Jokainen halusi saada muistiin jokaisen sanan, mikä on kalliin johtajan ja hänen tovereidensa kirjoittama. Läsnäolijat halusivat tuoda esille sen suuren kiitollisuuden hallitusta, puoluetta ja sen johtajaa toveri Stalinia kohtaan, jonka tuntevat sydämessään.

Opetusosaston johtaja tov. Ruokolainen lausui:

— Toverit! Sosialismin saavutuksemme on kirjoitettu kultakirjaimin Stalinilaiseen Konstitutsioon. Tämän saman on nyt NKP(b):n KK Julistuksessaan kirjoittanut supistetussa muodossa.

— Se hetki, joka meidät eroittaa vaalipäivästä on hyvin pieni aika. Sitä varten meidän on lujemmin uhrattava kaikki voimamme valmistaaksemme valitsijamme vaalipäivään, lopetti hän puheensa.

Onnellinen on maamme opiskeleva nuoriso. Yhdessä kaikkien työläisten, sovetti-intelligenssin kanssa opiskelijat äänestävät ja voivat tulla valituiksi SSSR:n Korkeimpaan Sovettiin. Niinpä X luokan oppilas Ranta, ulkomailla syntynyt, lausui seuraavaa:

— Olen vasta täyttänyt 18 vuotta. Olen iloinen siitä, että ensi kerran saan äänestää ei kapitalistiseen parlamenttiin, vaan SSSR:n Korkeimpaan Sovettiin.

— Muistan kuinka Kanadassa agitaattorit työskentelivät, — jatkoi Ranta. — He saapuivat autolla, tuoden matkassaan oluttа ym. väkijuomia lahjoen nuorisoa äänestämään kapitalistiehdokkaiden puolesta. Jos joku yritti paljastaa agitaattorien petkutuspolitiikan, olivat heti poliisit kauluksissa kiinni.

Tov. Voronov puheenvuorossaan kutsui nuorisoliittolaisia kantamaan nimensä kunnialla ja tekemään kaikkensa historiallisen vaalipäivän hyväksi.

Kaikki läsnäolijat päättivät yksimielisesti joulukuun 12 päivänä äänestää kandidaattiemme Ivanovin, Tjurkinin ja Vavashkinin puolesta.

S. Ohtonen.

Onnen on antanut meille suuri Stalin

Ansaitseeko bolshevikien puolue kansan sen luottamuksen, mihin se perustaa laskelmansa tulevissa vaaleissa? Onko valitsijoilla perusteita äänestää bolshevikipuolueen kandidaattien puolesta? Kas nämä, ovat ne kysymykset, jotka puolue esittää koko kansalle ja joihin jokainen synnyinmaansa patriootti riemuisasti vastaa: "Kyllä — ansaitsee!" Kyllä — ovat olemassa kaikki perusteet!

Suureen Stalinilaiseen Konstitutsioon kirjoitetut työtätekevien suuret voitot, jotka on saavutettu työtätekevien joukkojen avangaardin — bolshevikipuolueen väsymättömän valppaalla johdolla, ovat muuttaneet maamme todella tuntemattomaksi, muuttaneet Sovettiliittomme "maailmassa ainoaksi maaksi, jossa kansa on onnensa seppä". Tämän onnen on meille turvannut Leninin-Stalinin puolue. Sen on antanut meille suuri Stalin, maailmassa demokraattisimman Konstitutsion luoja.

Jokainen meistä valitsijoista ei ainoastaan vastaa näin, vaan on hänen myös varmennettava vastauksensa täyttämällä kunniaoikeutensa, äänestämällä Leninin-Stalinin asian puolesta uskollisia taistelijoita, niiden kandidaattien — kommunistien ja puolueettomien — puolesta, joiden kandidatuurit on huolellisesti käsitelty työtätekevien monilukuisissa kokouksissa. Ei saa olla tasavallassamme yhtään sellaista valitsijaa, joka ei antaisi ääntään vaaliokrugassa merkitsemänsä kandidaatin puolesta.

Yksimielisellä äänestyksellä osoitamme mitä kiinteimmän yhdistyneisyyden leniniläis-stalinilaisen puolueen ympärille! Yksimielisyydellämme todistamme uskollisuuden synnyinmaallemme ja rakkautemme puoluetta ja sen suurta johtajaa toveri Stalinia kohtaan!

Kaikki kuin yhtenä miehenä vaaleihin!

Karjalan Pedagogisen Instituutin biologisten tieteiden katederin johtaja, professori

G. GASSOVSKIJ.

Meidän sanamme

Ensimmäisen työvuoron jälkeen kello kolme päivällä Kiilleliuskatehtaan työläiset kokoontuivat miitinkiin. Miitingissä oli noin 300 henkilöä.

Nuorisoliitto-organisaattori tov. Rjabova luki työläisille Yleisliittolaisen Kommunistisen (bolshevikien) Puolueen Keskuskomitean Julistuksen.

Tehtaan työläiset ja insinööriteknillinen henkilökunta lämpimästi ottivat vastaan Keskuskomitean Julistuksen.

Ensimmäisenä esiintyi kuriiri tov. Fiski. Puheessaan hän alleviivasi saavutuksemme tuotannon ja koulun alalla. — Stalinilainen Konstitutsio, — sanoi hän, — antoi meille oikeuden työhön, lepoon ja turvan vanhuuden aikana.

Stahanovilainen tov. Nefedova alleviivasi, että NKP(b):n KK vielä kerran muistutti meille, minkälaisella vastuunalaisuudella täytyy valmistautua tähän historialliseen päivään. — Me äänestämme niin puolueen deputaattikandidaateista kuin puolueettomistakin, — päätti hän puheensa.

Erikoisesti merkille pantava on Nedoroskovan puhe:

— Ei millään kapitalistisella maalla ole sellaista Konstitutsiota kuin on meillä Stalinilainen Konstitutsio. Suuresti on muuttunut synnyinmaamme. Kaikki me olemme saavuttaneet bolshevikien puolueen johdolla.

Puheenvuoroja käyttivät myöskin Tarasova ja Gurova. He kutsuivat äänestämään esitettyjä kandidaatteja — Ivanovia, Tjurkinia, Papaninia ja Vavashkinia.

Kaikki yksimielisesti hyväksyivät nuorisoliittolaisen tov. Morozovan ehdottaman päätöslauselman, jossa sanotaan m.m. seuraavaa:

Me hyvin muistamme toveri Stalinin sanat siitä, että meidän leniniläis-stalinilaisella puolueella ei ole muita intressejä, kuin kansan intressit. Me tiedämme, että puolue ja kansa ovat aina yhdessä ja siksi kommunistisen puolueen esittämiä deputaattikandidaatteja Korkeimpaan Sovettiin pidämme omina kandidaatteinamme. Me äänestämme yksimielisesti tt. Ivanovin, Papaninin, Tjurkinin ja Vavashkinin puolesta.

Kaikki vaaliuurnille

Työvuorojen vaihtuessa luettiin Kustpromshvei-arttelin työläisille NKP(b):n Keskuskomitean Julistus kaikille valitsijoille. Julistuksen lukemisen jälkeen käytti puheenvuoroja usea työläinen. Arttelin paras stahanovilainen tov. Vasiljeva puheenvuorossaan osoitti, miten tärkeää on jokaisen tulla vaaliuurnille ja antaa äänensä parhaille deputaattikandidaateille. — Itse tulen antamaan ääneni tovereille Ivanoville, Tjurkinille ja Papaninille, sanoi hän.

Tov. Bogdanov, jo vanhus, kertoi kuinka hän nuorena joutui työskentelemään aamuvarhaisesta kello 9—10 asti illalla. Toista on nyt sovettimaassa, ei ole uuvuttavan pitkiä työpäiviä. Nuoriso opiskelee ja tekee työtä

Minä tulen myöskin äänestämään Korkeimpaan Sovettiin meidän deputaattikandidaattejamme.

Hyväksyttiin päätöslauselma, jossa arttelin jäsenet lupautuivat tulemaan joulukuun 12 päivänä jokainen vaaliuurnalle ja antamaan äänensä tovereille Ivanoville, Tjurkinille, Vavashkinille ja Papaninille.

I. Salo.

"Punaisen Karjalan" lukijoille

Lehtemme seuraava numero ilmestyy joulukuun 10 päivänä v. 1937

Vaalialueen N:o 30 vaalikomissi sijaitsee Karpotrebsojuzin konttorissa, Krasnoarmeiskaja 94.

Neuvoja valitsijoille annetaan kello 10 aamusta kello 10 iltaan.

ILMOITUS

Joulukuun 8 päivänä kello 7 illalla "Rakentajan" punanurkassa Kuibyshevin katu talo 32/12 on "Rakentajan" valtuutettujen kokous.

PÄIVÄJÄRJESTYKSESSÄ

SSSR:n TpKK:n ja Sovnarkomin päätös asuntokooperatiivien likvidoimisjärjestyksestä.

Kokoukseen kehoitetaan saapumaan valtuutettuja ja asunto-osuuskunnan jäseniä.

Vastaavan toim. sijainen
A. VIHOLAINEN

TOIMITUKSEN TELEFOONIT: Vastaava toimittaja 7-90. Vastaavan toimittajan sijainen ja toimitussihteeri — 7-90. Osastojen johtajat — 7-23. Karjalan kielisen materiaalin toimittaja, kirjeenvaihto-osasto ja asioidenhoitaja — 479. — Kirjaisien osasto i karjalankielisen materjualun redaktor — 479. ТЕЛЕФОНЫ РЕДАКЦИИ: ответственный редактор — 7-90, заместитель ответств. редактора и ответствен секретарь — 7-90. Зав. отделами — 7-23. Отдел писем и редактор материала на карельском языке — 4-79.
TOIMITUKSEN OSOITE: — АДРЕС РЕДАКЦИИ: АКССР — Петрозаводск. Пушкинская 7. ИЗДАТЕЛЬСТВО Карельского Обкома ВКП(б), адрес: АКССР Петрозаводск. Пушкинская 7, комн. № 304, тел. 517. Отдел объявлений — 1-68. — Типография им. Анохина АКССР, гор. Петрозаводск, Пушкинская 7. Уполномоч. Главлита Карельской АССР № А — 1366 Заказ № 3954 Тираж 5925